

TABLE DES MATIÈRES

Avant-Propos	7
Bibliographie	9
INTRODUCTION : Vers le Concile de Constantinople de 381. La Théologie du Saint Esprit	
Sommaire de l'Introduction	15
Chapitre I. Les progrès de la doctrine pneumatologique	17
Du début jusqu'au milieu du IV ^e siècle, 17. — Un auteur inattendu en Orient, Hilaire de Poitiers, 21.	
Chapitre II. Athanase écrit à Sérapion.....	25
Argumentation d'Athanase, 26 — Pneumatologie d'Athanase, 28. — Après les Lettres à Sérapion, 30.	
Chapitre III. Didyme dans le sillage d'Athanase.....	33
Quelques cas de similitude, 33. — Contrastes entre les deux rédacteurs, 36. — Sérénité, 36. — Étude positive, 38.	
Chapitre IV. Le Traité de Didyme sur le Saint Esprit	41
Occasion, 41. — Composition, 43. — Premier bloc, 44. Deuxième bloc, 45. — Troisième bloc, 46. — Répartition, 47.	
Chapitre V. Plan du Traité.....	49
Pour le détail, voir sur place.	

Chapitre VI. La Théologie du Traité	55
— I. L'Esprit Saint en lui-même : Un être spirituel, 56. Le don de Dieu, 57. — Communication du don, 58. — L'effusion, 59. — Caractère increé de l'Esprit Saint, 60.	
— II. L'Esprit au sein de la Trinité, 61. — « Indifferentia » dans la Trinité, 62. — De la Trinité « sans différence » aux Personnes, 63. — L'opération confirme l'unité de la Trinité, 64. — Les modalités de l'opération, 65.	
— III. Autres problèmes, 66. — La « procession » : l'origine paternelle de l'Esprit, chez Didyme, 68. — Les Personnes, 70. — Un double envoi ? un double esprit ? 70. — La propriété des Personnes, 72. — La crainte de sortir de l'unité de substance, 73. — La « sortie » de l'Esprit, 74. — Doute sur le vocable de personne, 75. — Les relations interpersonnelles 77. — Venir au nom de..., 77. — Enseigner sagesse et vérité, 78. — Accéder à toute la vérité, 79. — Les trois Personnes ne sont pas trois modalités, 80. — Pas d'ordre de dépendance en la Trinité, 82. — Le lien de l'Esprit au Fils, 83. — La relation Fils-Esprit : à propos du § 158. : 84 — Jérôme écarte le mot « procéder » du vocabulaire de Didyme, 86. — L'effort théologique de Didyme, 87. — Applications morales, 88. — Saint Paul, Épître aux Romains, 89. — Isaïe, 89. — Réflexions complémentaires, 91.	
Chapitre VII. Appendices aux chapitres I-VI.....	93
« Constantinople » en vue, 93. — Réflexions sur le traducteur latin, 96.	
Chapitre VIII. La tradition	101
I. La tradition manuscrite, 101. — Les familles de manuscrits, 103. — Famille α , 106. — Famille β , 107. — Famille γ , 108. — Principes d'établissement du texte, 112. — Les interpolations, 114. — II. La tradition imprimée, 117.	

Chapitre IX. L'influence	122
Ambroise de Milan, 123. — Saint Augustin, 124.	
— Fauste de Riez, 126. — Lors de la querelle du	
« Filioque », 128. — Au Moyen Age, 131.	

TEXTE ET TRADUCTION

Sigles et abréviations	134
Prologue de saint Jérôme	136
Texte latin	142
Traduction française	143
Introduction, § 1-9	
L'Esprit Saint :	
A. Nature, § 10-73	
B. Au sein de la Trinité, § 74-95	
C. Opération, § 96-109	
D. Origine, envoi, mission, § 110-131	
Témoignages scripturaires, § 132	
Saint Jean (15,26 et 16,12-15), § 133-174	
Saint Paul (Rom. 8,4-17), § 175-196	
Isaïe (63,7-12), § 197-230	
Réflexions complémentaires	
Rôle sanctificateur, § 231-236	
Les sens du mot « esprit », § 237-257	
L'opération de Satan, § 258-270	
Conclusion, § 272-277	
Notes complémentaires	393

INDEX

Des citations scripturaires	409
Des mots grecs laissés par S. Jérôme	415
Des noms propres	419
De mots latins	423
Table des matières	447